

## **Acta de la Reunión del Buró – 7 de mayo de 2020, 3pm (RU)**

**Realizada de manera virtual (vía Zoom)**

- Asistentes:** Andrej Bibic (**Presidente de CBI, Eslovenia**)  
Ryan Wulff (**Presidente del Comité de Finanzas y Administración, EEUU**)  
Lucía Scheinkman (**Argentina**)  
Miguel Iñiguez (**Argentina**)  
Katja Piskur (**Eslovenia**)  
Horace Walters (**Santa Lucía**)  
Dominic Pattinson (**RU, Copresidente del Grupo de Trabajo sobre Efectividad Operativa**)  
Rosie Carpenter (**RU**)  
Lisa Phelps (**EEUU, Copresidente del Grupo de Trabajo sobre Efectividad Operativa**)  
Alisha Falberg (**EEUU**)
- Rebecca Lent (**Secretaria Ejecutiva**)  
Katie Penfold (**Secretaría**)  
Mark Tandy (**Secretaría**)  
Kate Wilson (**Secretaría**)
- Disculpas:** Amadou Telivel Diallo (**Vicepresidente de la CBI, Guinea**)  
Emmanuel Mantey Mensah (**Ghana**)

### **1. BIENVENIDA DE LA PRESIDENCIA**

El Presidente dio la bienvenida a los miembros del Buró y agradeció su asistencia a esta reunión extraordinaria, especialmente a aquellos en husos horarios más difíciles. El Presidente transmitió las disculpas del Vicepresidente y le deseó buena salud, indicando que él había remitido comentarios antes de la reunión, a través de la Secretaría.

### **2. NOMBRAMIENTO DEL RELATOR**

Hubo acuerdo para nombrar a la Secretaría en la relatoría.

### **3. ADOPCIÓN DE LA AGENDA**

El Buró adoptó la agenda, consistente de un punto de discusión:

El impacto de las medidas para detener la pandemia del Covid-19 sobre la programación y organización de la CBI 68.

### **4. IMPACTO DEL COVID-19**

#### **a. Preocupaciones externadas por los Gobiernos Contratantes y discutidas por el Buró**

El Presidente señaló que habían recibido posiciones fuertes por parte de diversos Gobiernos Contratantes, abarcando casi todas las regiones geográficas de membresía en la Comisión. Cada uno había expresado preocupación respecto a los planes para la CBI68 y cada uno había solicitado posponer la reunión hasta 2021.

El Presidente entonces encabezó una discusión estructurada alrededor de un documento base que fue remitido a los miembros del Buró una semana antes de la reunión e invitó a los miembros del Buró a externar sus puntos de vista.

Aunque reconocieron que interrumpir el ciclo de reuniones podría generar algunos nuevos problemas, hubo acuerdo sobre la existencia de numerosas razones para recomendar posponer la CBI 68. El Buró acordó que la principal preocupación de sostener la CBI68 en septiembre-octubre de 2020 es cómo asegurar la presencia, el quórum y la participación plena en la toma de decisiones. Las principales dificultades son:

- Muchos gobiernos han reubicado personal para atender las labores de respuesta al COVID-19. Aún no se conoce cuándo regresarán a sus 'labores cotidianas'.
- Es imposible predecir cuándo se reanudarán los viajes internacionales y la realización de reuniones masivas en 2020.
- Las medidas de cuarentena probablemente continúen en algunos países. Para ellos, esto potencialmente podría sumar de dos a cuatro semanas más a la duración de la reunión.
- La pandemia está afectando a los países en diferentes momentos. Aunque algunos países ya podrán haber entrado en fase de recuperación para septiembre de 2020, es bastante posible que no sea así en otros y no estarían en posición de asistir.
- El impacto financiero de la pandemia probablemente sea duradero. Es difícil predecir las consecuencias a más largo plazo, pero a corto plazo esto muy posiblemente impida a los gobiernos asistir a una reunión internacional este próximo septiembre.
- Aún si la situación en todo el mundo haya mejorado para septiembre de 2020, nuestra ventana de preparación se vería enormemente reducida y muchos gobiernos no habrán tenido tiempo para prepararse de manera apropiada, lo cual afectaría la calidad tanto de la discusión como de los resultados de la reunión.
- Todos estos factores enumerados arriba significan que una reunión en septiembre podría no alcanzar el quórum necesario.

A la luz de todos estos factores, el Buró acordó que la única forma práctica de seguir adelante es recomendar la postergación de la CBI68.

#### **b. Programación Modificada para la CBI68**

El Buró acordó que no tiene sentido posponer tan solo unos pocos meses ya que la situación continuará siendo incierta por un tiempo. Al postergar por un periodo más extenso, es más probable evitar las problemáticas señaladas arriba. La postergación por un año completo hasta septiembre de 2021 fue sugerida, aunque se reconoció la necesidad de mantener flexibilidad respecto al Presidente, la Secretaría y el país anfitrión.

También se indicó que esto conservaría la separación entre el Comité Científico (SC) y la Comisión, la cual fue introducida para dar a los Gobiernos Contratantes suficiente tiempo para examinar las recomendaciones del SC.

El Buró también discutió la necesidad de evitar conflictos con otras reuniones. Muchas organizaciones estarán reprogramando eventos pospuestos. Además de competir por sedes, la CBI deberá trabajar junto con otras organizaciones intergubernamentales para evitar traslapes con sus importantes reuniones.

Con base en los insumos de un gran número de miembros de la Comisión, el Buró aconsejó al Presidente posponer la reunión CBI68 a 2021, cuya fecha precisa será decidida por el Presidente, la Secretaría y el país anfitrión en consulta con el Buró, con miras de asegurar una participación con quórum. Los avances de los Comités y Subcomités serán tomados en cuenta para que puedan proponer decisiones durante la CBI68 de acuerdo con las Reglas de Procedimiento.

### **c. Trabajo entre Sesiones**

El Presidente señaló que varios Gobiernos Contratantes habían expresado su deseo de mantener, hasta donde fuera práctico, el impulso que lleva el trabajo entre sesiones, aprovechando la tecnología, incluyendo reuniones virtuales, plataformas para compartir documentos y grupos por correspondencia.

La Secretaría informó que había aprendido mucho respecto a reuniones virtuales compartiendo mejores prácticas y experiencias con otros miembros del Grupo de Enlace sobre Biodiversidad y miembros de las Secretarías de la Red de Órganos Regionales (FAO). Esta información ha ayudado a hacer arreglos para la reunión virtual, a menor escala, del Comité Científico y podría ser utilizada para otros eventos.

Los Copresidentes del Grupo de Trabajo sobre Efectividad Operativa informaron haber demorado la fecha límite para comentarios sobre su abanico de documentos hasta el 15 de mayo, para permitir que los países se tomen más tiempo para examinarlos. Debido a la pandemia, no ha sido posible realizar el trabajo de proyección planificado y el WG-OE podría aprovechar el año adicional antes de la CBI68 para fomentar la máxima participación posible en las reformas de gobernanza propuestas.

El Buró también señaló que el trabajo del Comité de Conservación continúa entre sesiones hasta donde sea posible y podría requerirse una reunión virtual para mantener el impulso en programas clave de trabajo.

El Buró acordó que los grupos de la Comisión debían trabajar de manera virtual cuando fuera práctico y que las reuniones virtuales (aparte de la reunión del SC que inicia el 12 de mayo) podían ser consideradas caso por caso, suponiendo que la Comisión confirme la postergación de la CBI68. Los Comités y Subcomités deberán completar las partes más importantes de sus labores para poder entonces proponer decisiones a la CBI68 de acuerdo con las Reglas de Procedimiento.

### **d. Reunión del Comité Científico SC68b**

El Buró señaló que la dirigencia del SC había expresado preocupación por la viabilidad de una reunión virtual. Había acordado que una reunión virtual sería necesaria para concertar una propuesta del plan de trabajo y presupuesto para un año adicional. La agenda más extensa del SC fue reducida para incluir solo áreas de trabajo que los coordinadores desean tratar virtualmente. Los coordinadores, Jefes de Delegación y la dirigencia del SC han decidido cuáles puntos de la agenda deberán ser pospuestos hasta el año 2021.

Un breve informe del SC (incluyendo la propuesta del plan de trabajo y presupuesto de un año) será producido y presentado para su adopción por la Comisión, independientemente de que la reunión

de la Comisión se realice en 2020 o en 2021. El Buró acordó que se requeriría flexibilidad sobre el nivel de detalle en la propuesta del presupuesto del SC para 2021.

Dada la inminente reunión del SC y el impacto de las recomendaciones de la reunión del Buró, hubo acuerdo para que la Secretaría informe brevemente a la dirigencia del SC sobre la propuesta del camino a seguir.

#### **e. Adopción del Presupuesto de 2021**

El Buró acordó que un presupuesto “puente” de un año sería propuesto a la Comisión. Ningún incremento en contribuciones financieras será propuesto dadas las difíciles circunstancias. Este manejo ha sido recomendado con firmeza por algunos Gobiernos Contratantes. Un voto por correo postal será necesario para poder adoptar este presupuesto.

La Secretaría indicó que actualmente hay un gran número de Gobiernos Contratantes que aún adeudan sus contribuciones para 2020. A menos que realicen los pagos, estos países perderán su derecho de voto el 30 de junio de 2020. El Buró acordó recomendar que la votación postal sea realizada a más tardar el 10 de julio para asegurar el quórum y la adopción del presupuesto.

Reconociendo que el tiempo era limitado, se acordó que el Presidente del F&A trabajaría junto con la Secretaría y el Subcomité Presupuestario para presentar un presupuesto dentro de ese período de tiempo, basado en el actual presupuesto general y el borrador del presupuesto del SC.

Reconociendo que las circunstancias son muy difíciles en este momento, el Buró también acordó que es vital instar a otros gobiernos a pagar y asegurar que realicen los pagos propios.

El Buró indicó que el flujo de caja será un problema importante si no reciben las contribuciones para 2019 y 2020, poniendo a la Comisión en una situación riesgosa para el próximo año.

#### **f. Ciclo de Reuniones**

El Buró reconoció que existen implicaciones de trasladar la reunión de la Comisión un año y potencialmente a un ciclo bienal diferente. Estas implicaciones incluyen el marco de trabajo de gestión para la Caza Aborigen de Subsistencia. Señalando que como no era un ente decisor, el Buró había acordado que estos eran asuntos sustanciales con implicaciones presupuestarias y que debían ser discutidos por la Comisión en la CBI68.

#### **g. Nombramientos en la CBI**

El Buró señaló que la postergación de la CBI68 supone extender los nombramientos del Presidente y el Vicepresidente, así como otros nombramientos incluyendo los miembros del Buró, lo cual es consistente con las Reglas de Procedimiento.

#### **h. Reuniones Futuras del Buró**

El Buró acordó reunirse nuevamente el 25 de mayo, fecha sujeta a la circulación de una agenda modificada que será enviada en breve a todos los miembros del Buró.

Para concluir la reunión, el Presidente confirmó que los siguientes pasos serían informar a la dirigencia del SC sobre el camino a seguir propuesto y preparar una Circular a ser emitida la próxima semana, adjuntando la presente Acta. La Circular deberá resaltar la propuesta de postergar la CBI68,

la necesidad de un voto por correo postal sobre el presupuesto y la necesidad urgente del pago de las contribuciones.

El Presidente clausuró la reunión a las 5.15pm (RU) agradeciendo a los miembros su tiempo y deseando buena salud a todos dentro de la comunidad de la Comisión.